

असाधारगा EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड । PART I—Section 1

## प्राधिकार सं प्रकासित PUBLISHED BY AUTHORITY

सं ० 87]

नई विस्ती, बृहस्पतिवार, जून 23, 1994/अवाढ़ 2, 1916 NEW DELHI, THURSDAY, JUNE 23, 1994/ASADHA 2, 1916

No. 87]

वाणिज्य मंद्रालय

मार्वजनिक सूचना सं. 220 (पी एन) / 92-97

नई दिल्ली, 23 जुन, 1994

विषय :—मार्वजनिक सूचना सं. 64 (पी एन) / 92-97 दिनांक 21-10-92 तथा सार्थ- जिन्म सूचना सं. 120 (पी एन) / 92-97 दिनांक 31-3-93 के तहत जारी किए गए विशेष स्नायात लाइसेंसों का पुनर्वेधीकरण ।

फाइल सं. 3/158/93-प्रार्दणी सी-2:—मार्वजिनिक सूचना सं. 64 (पी एन)/92-97 दिनिक्त 21-10-92 तथा सार्वजिनिक सूचना सं. 120 (पी एन) / 92-97 दिनाक 31-3-93 की ओर ध्यान दिलाया जाता है जिसमें विभिन्न श्रेणियों के निर्यातकों के लिए विशेष श्रायात लाइसेंस संजूर करने की सुविधा श्रागे बढ़ायी गयीथी।

2. निर्यात-ग्रायात नीति, 1992-97 (संगोधित सस्करण:मार्च, 1994) के पैरा 21 के श्रन्तर्गत प्रदत्त पश्चित्यों का प्रयोग करते हुए यह तय किया गया है कि एक बार की छूट के रूप में सार्वजिनिक सूचना सं. 64 (पी एन) /92-97 दिनांक 21-10-92 तथा मार्वजिनिक सूचना सं. 120 (पी एन) /92-97 दिनांक 31-3-93 के अनुसार जारी किए गए विशेष श्रायान लाइसेंस जो 31-12-1994 से पहले समाप्त हो रहे हैं; संबंधित लाइसेंसिंग प्राधिकारी के किसी विशिष्टि पृष्ठांकन के बिना ही 31-12-94 तक वैध माने जाएंगे। यह मुविधा लाइमेंसधारी तथा साथ ही वास्तविक अंतरित व्यक्ति दोनों को मिलेगा।

3. इसे लोकहिन में जारी किया जाता है।

डा. पी. एल. संजीव रेड्डी, महानिदेशक, विदेश व्यापार

## MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE NO. 220(PN) 192-97 New Delhi, the 23rd June, 1994

Subject:—Revalidation of Special Import Licences issued in terms of Public Notice No. 64(PN) |92-97 dated 21-10-92 and Public Notice No. 120(PN) |92-97 dated 31-3-1993.

File No. 3|158|93-IPC-II.—Attention is invited to the Public Notice No. 64(PN)|92-97 dated 21-10-92 and Public Notice No. 120(PN)|92-97 dated 31-3-93 extending the facility of granting Special Import Licences to various categories of exporters enumerated therein.

- 2. In exercise of the powers conferred under para 21 of the Export & Import Policy, 1992-97 (Revised Edition: March, 1994) it has been decided that as a one-time relaxation, the Special Import Licences issued in accordance with the Public Notice No. 64(PN) |92-97 dated 21-10-92 and Public Notice No. 120(PN)|92-97 dated 31-3-93, which are expiring before 31-12-94 shall be deemed to be valid until 31-12-94 without getting any specific endorsement from the concerned licensing authority. This facility shall be available to both the original licencee as well as the bonafide transferce.
  - 3. This issues in public interest.
    - Dr. P. L. SANJEEV REDDY, Director General of Foreign Trade